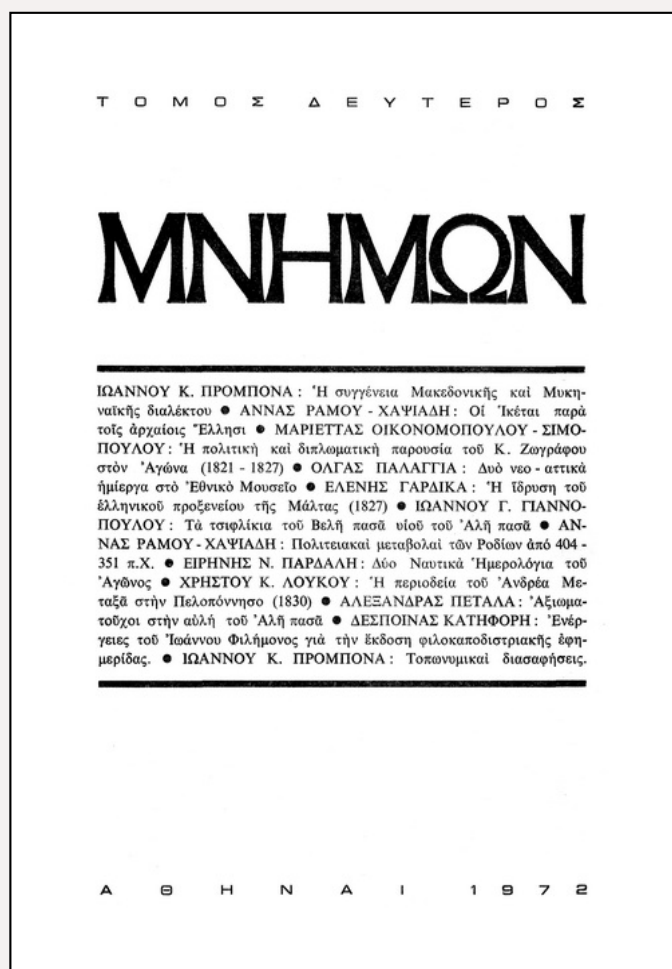


## Μνήμων

Τομ. 2, 1972



### ΤΟΠΩΝΥΜΙΚΑΙ ΔΙΑΣΑΦΗΣΕΙΣ Ι. ΜΥΟΝΝΗΣΟΣ

ΠΡΟΜΠΟΝΑΣ ΙΩΑΝΝΗΣ

<http://dx.doi.org/10.12681/mnimon.158>

Copyright © 1972



### To cite this article:

ΠΡΟΜΠΟΝΑΣ, Ι. (1972). ΤΟΠΩΝΥΜΙΚΑΙ ΔΙΑΣΑΦΗΣΕΙΣ Ι. ΜΥΟΝΝΗΣΟΣ. *Μνήμων*, 2, 297-298.  
doi:<http://dx.doi.org/10.12681/mnimon.158>

## ΤΟΠΩΝΥΜΙΚΑΙ ΔΙΑΣΑΦΗΣΕΙΣ

### Ι. ΜΥΟΝΝΗΣΟΣ

**Μυόννησος** ὠνομάζετο κατὰ τὴν ἀρχαιότητα

α) μικρὰ νησίς προσκειμένη εἰς τὴν ἀκτὴν τῆς Φθιώτιδος μεταξὺ Κρεμαστῆς Λαρίσης καὶ Ἀντρώνος<sup>1</sup>, καὶ

β) Ἀκρωτήριο τῆς Ἰωνίας μεταξὺ Τέω καὶ Λεβέδου<sup>2</sup>.

Περίεργως ὁ Βούλγαρος γλωσσολόγος Vladimir Georgiev εἰς τὸ γνωστὸν διεθνῶς βιβλίον του «Introduzione alla storia delle lingue indeuropee» (Roma 1966) σ. 176 ὑποστηρίζει ὅτι τὸ τοπωνύμιον **Μυόννησος** προήλθεν ἐκ τοῦ \* **Μυσόννησος** καὶ ὅτι ἐπομένως σημαίνει «νήσος τῶν Μυσῶν»<sup>3</sup>.

Ἡ ἀθῶα αὕτη ἐτυμολογία τοῦ Βουλγάρου σοφοῦ δὲν στερεῖται βεβαίως ἱστορικοῦ καὶ ἐθνολογικοῦ ἐνδιαφέροντος. Δι' αὐτῆς οἱ **Μυσοί**, ἀρχαῖος λαὸς κατοικῶν κατὰ τὸν Georgiev<sup>4</sup> εἰς τὴν περιοχὴν τῆς σημερινῆς Γιουγκοσλαβίας καὶ Βουλγαρίας, ξεφυτρώνουν εἰς τὴν καρδιὰν τοῦ ἀρχαίου ἐλληνικοῦ χώρου.

Ἐν τούτοις ἡ ὀρθὴ ἐρμηνεία τοῦ ὀνόματος **Μυόννησος** εἶναι πολὺ

1. Στράβ. IX 435. Μνεῖα τῆς νησίδος καὶ παρ' Αἰσχίνῃ II 72.

2. Liv. XXXVII 27, 7. Στράβ. XIV 643. Πρώτη μνεῖα τοῦ ὀνόματος παρὰ Θουκυδίδῃ III 32, 1. Λοιπὰς μαρτυρίας βλ. ἐν RE XVI.1 (1933), 1081 s.v. Μυόννησος.

3. «Della stessa origine sembra essere anche il nome Μυόννησος (piccola isola presso la costa della Tessaglia, promontorio della Ionia con una piccola città ad ovest di Lesbos e piccola isola presso Efeso) che può esser interpretato come \* Μυ(σ)ῶν νῆσος «l'isola dei Misi» con la scomparsa (tra il X e il V sec. o più presto) della s intervocalica».

Σημειῶ ὅτι ἡ παρὰ Πλινίῳ NH V 137 μνημονευομένη Μυόννησος πιθανώτατα δὲν εἶναι διάφορος—ὡς φέρεται εἰς τὸ Λεξικὸν Pape-Benseler, ὅπερ προφανῶς ἀκολουθεῖ ὁ Georgiev—τῆς μεταξὺ Λεβέδου καὶ Τέω Μυόννησος. βλ. RE XVI 1 (1933), 1080-1 s.v. Μυόννησος.

4. Introduzione 173. Ὁφείλει τις νὰ ἐπισημάνῃ ἐνταῦθα τὴν σύγχυσιν ὡς πρὸς τὴν χρῆσιν τοῦ ὀνόματος Μυσοί—λαὸς τῆς ΒΔ Μικρᾶς Ἀσίας· βλ. «Der Kleine Pauly» 3 (1969), 1529 κ.έ.—καὶ Μοισοί—λαὸς τῆς ΒΔ Βαλκανικῆς Χερσονήσου· βλ. αὐτόθι 1386.

διάφορος. Καὶ εἰς τοὺς μὴ εἰδικοὺς εἶναι γνωστὸν ὅτι μικραὶ νησίδες, ὡς ἄλλωστε καὶ ἄλλοι τόποι, συχνὰ ὀνομάζονται ἐκ τῶν ἐπ' αὐτῶν ζώων. Πβ. τὰ ἀρχαῖα **Ἄρκτων νῆσος, Ἱεράκων νῆσος, Κοράκων νῆσος, Ἄλωπεκόννησος, Ἀρκόννησος, Ἀρκτόνησος, Ἐλαφόννησος, Κορακόννησος** <sup>(5)</sup> κλπ. καὶ τὰ σημερινὰ **Γαῖδουρονήσι, Γλαρονήσια, Καβουρονήσι, Κουφονήσια** (κουφὸς = ποντικός!), **Λαγονήσι, Ποντικονήσι, Φιδονήσι** <sup>(6)</sup> κλπ.

**Μυόννησος** λοιπὸν οὐδὲν ἄλλο σημαίνει ἢ «μυῶν νῆσος»! πβ. τὰ σημερινὰ **Ποντικονήσι**, σύνηθες ὄνομα νησίδων, καὶ **Κουφονήσια**.

Ἡ ἐρμηνεία ἢ παρερμηνεία ὀνομάτων ὡς τὸ **Μυόννησος** ἴσως δὲν εἶναι καὶ τόσον ἀσήμαντος, ὅσον ἐκ πρώτης ὄψεως φαίνεται. Σειρὰ παρομοίων διασαφητικῶν σημειωμάτων—ἐπειδὴ ὁ γράφων πιστεύει ὅτι ἀξίζει τὸν κόπον—θὰ δημοσιευθῇ εἰς τὸν «ΜΝΗΜΟΝΑ».

5. Βλ. ταῦτα ἐν P a p e - B e n s e l e r s.vv. Περὶ τοῦ σχηματισμοῦ τούτων πβ. Ἄ. Χ. Χατζήν ἐν Πολέμωνι 3 (1947-48), 46.

6. Πβ. καὶ Κ. Ἀμαντόν, Ὀνόματα νήσων, Byzantina - Metabyzantina I, 2 (1949), 4 (=Γλωσσικὰ Μελετήματα 5748).